



DONOSTIA
SAN SEBASTIÁN

Musika eta Dantza Eskola

www.donostiaeskola.eus | Tel. 943297830 | info@donostiaeskola.eus
Atotxako Zelaia Plaza, 3 | 20012 Donostia / San Sebastián

**2 Administrari plaza,
lehiaketa-oposizio bidez txanda
librean behin betiko betetze ko
deialdiaren hautaketa prozesua**

**Proceso selectivo para la
provisión definitiva por turno
libre mediante
concurso-oposición de 2
plazas de Administrativo/a**

HIRUGARREN ARIKETAREN EGUNA ETA ORDUA

INFORMACIÓN ADICIONAL TERCER EJERCICIO

Epaimahaiburuaren informazioa hautagaietako baten galderen aurrean

Información del Presidente del Tribunal ante preguntas de una de las personas candidatas

Laugarren oinarriak, hirugarren ariketari dagokionez, hau adierazten du:

La base cuarta en relación al tercer ejercicio indica que:

“Ariketa proba praktikoa batek edo gehiagok osatu ahal izango dute eta tresna informatikoak ere erabili ahal izango dira. Ariketa gai zerrenda orokorrari (Oinarri Orokorreko I. eranskinean, C1 azpitaldean, jaso), gai zerrenda espezifikoa (oinarri hauen II. eranskina) eta deialdiaren xede diren plazaei lotutako lanpostuen eginkizunei (oinarri hauen I. eranskina) buruzkoa izango da.”

“El ejercicio podrá consistir en una o varias pruebas de carácter práctico, que podrán incluir el uso de herramientas informáticas, relativas al temario general (anexo I de las Bases Generales, Subgrupo de Clasificación C1), al temario específico (anexo II de las presentes bases) y las funciones de los puestos asignados a las plazas objeto de la convocatoria (anexo I de las presentes bases).”

Proz-145 - INFO08 informazio-oharrea, diseinatzen ari garen ariketan sartuko diren tresna informatikoen berri ematen da, eta zalantza bat sortu da, informazio-ohar honen bidez argitu nahi dena.

En la nota informativa Proz-145 - INFO08 se hace público las herramientas informáticas que se van a incluir en el ejercicio que se está diseñando y ha habido una duda en relación a la misma que se trata de aclarar mediante esta nota informativa.

Eskolako langileen lan informatikorako tresnak erakunde autonomoan normalizatutako eta ezarritako tresnetara egokitu behar dira. Administrazio langileek bulegotika-softwarearen erabilerari dagokionez izan duten bilakaerak bilakaera hau izan du: Office, OpenOffice, LibreOffice eta, gaur egun, Google Workspace.

Las herramientas de trabajo informático del personal de la Escuela deben ajustarse a las herramientas normalizadas e implantadas en el Organismo Autónomo. La evolución del uso del software ofimático por el personal administrativo ha ido evolucionando desde el Office, al OpenOffice, el LibreOffice y actualmente el Google Workspace.

Horregatik guztiagatik, epaimahaiak apirilaren 26ko saioan erabaki zuen azterketa LibreOffice edo Google Workspace erabiliz egin ahal izatea. Biak doakoak dira herritarrentzat, googleren suitea gmaileko doako kontuen bidez eskura baitaiteke.

Bi softwareak oinarrietan xedatutakoaren barruan daude:

- Lanpostuaren funtzioetan Microsoft Office eta OpenOffice adierazten dira ordenagailuak eta programa informatikoak erabiltzeko zeregin espezifikoaren barruan, eta OpenOffice (lehen StarOffice) erabiliz The Document Foundationek egindako garapena da, 1999ko abuztuan Sun Microsystems-ek OpenOffice erosi ondoren.
- Gai espezifikoaren 30. gaia: Tresna ofimatikoak: testu-prozesadorea, kalkulu-orria eta Google Workspace

Hala ere, **maiatzaren 14a baino lehen** OpenOffice erabiltzeko aukera eskatzen duten hautagai guztiei modu positiboan erantzungo zaie. Kasu honetan, OpenOffice 4.1.15 de Apache instalatuko litzateke:

<https://www.openoffice.org/es/descargar>

Azkenik, instalazioa gaztelaniaz egotea eskatu ahal izango dute pertsonak (**maiatzaren 14a baino lehen**); izan ere, horri buruzko ezer ESKATZEN EZ bada, softwarea euskaraz duen ordenagailu bat emango da, eta ez da kalitateaz eta adierazitako bertsioekin bat etor daitezkeen arazoez arduratuko.

Es por todo ello que el Tribunal decidió en la sesión del 26 de abril que el examen se pueda realizar con LibreOffice, o bien con Google Workspace. Ambas son de acceso gratuito para la ciudadanía, ya que la suite de google está accesible a través de las cuentas gratuitas de gmail.

Ambos software están dentro de lo dispuesto por las bases:

- En las funciones del puesto se indica Microsoft Office y OpenOffice dentro de la tarea específica de utilizar los ordenadores y programas informáticos y LibreOffice es el desarrollo realizado a partir de OpenOffice (anteriormente StarOffice) por The Document Foundation, tras la compra de OpenOffice por Sun Microsystems en agosto de 1999.
- Tema 30 del temario específico: Herramientas ofimáticas: Procesador de textos, hoja de cálculo y Google Workspace

No obstante, se atenderá positivamente a todas las personas candidatas que soliciten **antes del 14 de mayo** la posibilidad de usar OpenOffice. En este caso, se instalaría OpenOffice 4.1.15 de Apache:

<https://www.openoffice.org/es/descargar/>

Por último, las personas podrán solicitar que la instalación esté en castellano (**antes del 14 de mayo**), ya que en caso de NO solicitarse nada al respecto, será suministrado un ordenador con el software en euskera, no haciéndose la organización responsable de la calidad ni los problemas que puedan corresponderse con diferentes versiones a las indicadas.